

# Information nach Artikel 13, 14 Datenschutz-Grundverordnung (DSGVO)

## Kämmerei

<b>Verantwortlicher für die Datenverarbeitung</b> <small>(Name, Sitz, Kontaktdaten, vertretungsberechtigte Person/Leitung)</small>	<b>Kontaktdaten des Datenschutzbeauftragten</b> <small>(Name Datenschutzbeauftragter, Kontaktdaten)</small>
Gemeinde Laufach Friedrich Fleckenstein Raiffeisengasse 4 63846 Laufach Telefon: +49 6093 941-0 E-Mail: info@laufach.de	actago GmbH Straubinger Str. 7 94405 Landau Telefon: +49 9951 99990-20 E-Mail: datenschutz@actago.de
<b>Stand:</b> August 2023	

<b>Zwecke der Datenverarbeitung:</b>
<ol style="list-style-type: none"> <li>1) Rechnungstellung für Leistungen der Kommune an Dritte</li> <li>2) Sicherstellung der Einhaltung der Vorgaben des § 21 StVG bei Mitgliedern der Freiwilligen Feuerwehr</li> <li>3) Weiterverrechnung der bei Feuerwehreinsätzen entstandenen Kosten an den Verursacher der Feuerwehr</li> <li>4) Aufgaben zur Verwaltung der Feuerwehr (Bestellung von Kleidung, Schuhen, weiteren Ausrüstungsgegenständen)</li> <li>5) Nutzung personenbezogener Daten für die Erfüllung der Aufgaben nach BayFwG</li> <li>6) Gewährung von freiwilligen Zuschüssen</li> <li>7) Übersicht über den Bestand an Inventar, Vermögensverwaltung</li> <li>8) Beantragung und Gewährung von Zuschüssen nach dem BayKiBiG</li> <li>9) Aktenführung für die Bearbeitung der Versicherungsangelegenheiten</li> <li>10) Liegenschaftsmanagement, Kommunales Energiemanagement, Beschaffung, Projektaufgaben (Grundstücksvermarktung), Bürgerstiftung</li> <li>11) Vermietungen von Wohnungen und Verpachtungen von Grundstücken, Vermietung von Veranstaltungsräumen und Sporthallen</li> <li>12) Mietforderungen</li> <li>13) Rechnungs- und Anordnungswesen, Allgemeine Finanzwirtschaft, Haushaltswesen, Jahresrechnung, Zuweisungen, Förderungen, Schulwesen, Grunddienstbarkeiten, Statistik</li> <li>14) Annahme von Spenden</li> <li>15) Verkauf von Saison-/Jahreskarten</li> <li>16) Erfassung der persönlichen Daten der Antragssteller (inkl. Aktenführung) zur Antragsbearbeitung von Zuschussangelegenheiten</li> </ol>
<b>Rechtsgrundlagen der Datenverarbeitung:</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Art. 6 I b) DSGVO zu 1, 9, 10, 11, 16</li> <li>▪ Art. 4 I BayDSG zu 1, 4, 8, 9, 10, 11, 16</li> <li>▪ § 21 StVG zu 2</li> <li>▪ Art. 6 I e) DSGVO, Art. 4 I BayDSG, Art. 28 BayFwG zu 3, 4, 9, 10, 11</li> <li>▪ BayFwG zu 4, 5</li> <li>▪ AVBayFwG zu 5</li> <li>▪ GO zu 6, 7, 9, 10, 13</li> <li>▪ KommHV zu 6, 7, 13</li> <li>▪ Förderrichtlinien, Satzungen zu 6</li> <li>▪ Art. 6 I c) DSGVO zu 8, 9, 10, 11</li> <li>▪ BayKiBiG zu 8, 13</li> <li>▪ BGB zu 9, 10, 11, 13</li> <li>▪ VOL, VOB zu 9, 10</li> <li>▪ BayWoBindG zu 11</li> <li>▪ §§ 535ff. BGB zu 12</li> <li>▪ VVKommHSySt, KG, BayVwVfG, GBO, KAG, FAG, BV, GG zu 13</li> </ul>

<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ AO zu 13, 14</li> <li>▪ Gebührensatzung zu 15</li> </ul>
<b>Empfänger oder Kategorien von Empfängern der personenbezogenen Daten:</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Sachbearbeiter zu 2</li> <li>▪ Polizei zu 3, 5</li> <li>▪ Landratsamt zu 3, 5, 14</li> <li>▪ Kreisbrandinspektion, Bayerischer Feuerwehrverband zu 5</li> <li>▪ Mitglieder des Gemeinderates zu 6, 10, 13, 14</li> <li>▪ Regierung des Bezirks zu 6</li> <li>▪ Mitarbeiter in den Einrichtungen, Träger der Einrichtung zu 8</li> <li>▪ Versicherungsunternehmen zu 9</li> <li>▪ Mieter, Bank zu 12</li> <li>▪ Ggf. Gemeinde, Bezirk, Landesamt für Denkmalpflege zu 16</li> </ul>
<b>Übermittlung von personenbezogenen Daten an ein Drittland oder eine internationale Organisation:</b>
<p>Es findet keine Übermittlung an Drittländer oder internationale Organisationen statt.</p>
<b>Speicherdauer der Daten, bzw. die Kriterien für die Festlegung der Speicherdauer:</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ 10 Jahre nach Abschluss des Vorgangs zu 1, 8, 15</li> <li>▪ Spätestens 2 Jahre nach Austritt aus der Feuerwehr zu 2</li> <li>▪ nach 10 Jahren zu 3, 4</li> <li>▪ 10 Jahre nach aktiver Dienstzeit (bei Kommandanten: 30 Jahre) zu 5</li> <li>▪ Spätestens 30 Jahre nach Abschluss der Maßnahme zu 6</li> <li>▪ Bei Aussonderung des Inventars zu 7</li> <li>▪ 6 bzw. 10 Jahre gemäß § 37 I S. 1 Nr. 7 i.V.m. § 82 II S. 2-4 KommHV-Kameralistik zu 9, 16</li> <li>▪ Nie zu 10, 13</li> <li>▪ Spätestens 30 Jahre nach Vertragsende zu 11</li> <li>▪ Maximal 30 Jahre zu 12</li> <li>▪ Keine zu 14</li> </ul>
<b>Information zu Betroffenenrechten:</b>
<p>Nach der Datenschutz-Grundverordnung stehen Ihnen folgende Rechte zu:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Werden Ihre personenbezogenen Daten verarbeitet, so haben Sie das Recht Auskunft über die zu Ihrer Person gespeicherten Daten zu erhalten (Art. 15 DSGVO).</li> <li>▪ Sollten unrichtige personenbezogene Daten verarbeitet werden, steht Ihnen ein Recht auf Berichtigung zu (Art. 16 DSGVO).</li> <li>▪ Liegen die gesetzlichen Voraussetzungen vor, so können Sie die Löschung oder Einschränkung der Verarbeitung verlangen sowie Widerspruch gegen die Verarbeitung einlegen (Art. 17, 18 und 21 DSGVO).</li> <li>▪ Wenn Sie in die Datenverarbeitung eingewilligt haben oder ein Vertrag zur Datenverarbeitung besteht und die Datenverarbeitung mithilfe automatisierter Verfahren durchgeführt wird, steht Ihnen gegebenenfalls ein Recht auf Datenübertragbarkeit zu (Art. 20 DSGVO).</li> <li>▪ Sollten Sie von Ihren oben genannten Rechten Gebrauch machen, prüft die öffentliche Stelle, ob die gesetzlichen Voraussetzungen hierfür erfüllt sind.</li> <li>▪ Es besteht ein Beschwerderecht beim Bayerischen Landesbeauftragten für den Datenschutz, Prof. Dr. Thomas Petri, Postfach 22 12 19, 80502 München, Telefon: +49 89 212672-0, E-Mail: <a href="mailto:poststelle@datenschutz-bayern.de">poststelle@datenschutz-bayern.de</a></li> </ul>
<b>Widerrufsrecht bei Einwilligung:</b>
<p>Wenn Sie in die Datenerhebung durch den oben genannten Verantwortlichen durch eine entsprechende Erklärung eingewilligt haben, können Sie die Einwilligung jederzeit für die Zukunft widerrufen. Die Rechtmäßigkeit der aufgrund der Einwilligung bis zum Widerruf erfolgten Datenverarbeitung wird durch diesen nicht berührt.</p>
<b>Pflicht zur Bereitstellung der Daten:</b>
<p>Die Verpflichtung zur Bereitstellung der personenbezogenen Daten ergibt sich aus den oben genannten Rechtsgrundlagen. Ohne Bereitstellung der personenbezogenen Daten kann die Kommune nicht für Sie tätig werden.</p>
<b>Legende:</b>
<p>Um dieses Informationsblatt möglichst transparent für Sie zu gestalten, finden Sie bei einigen Angaben Verweise auf die zugehörigen Zwecke. Dabei entspricht die Ziffer im Verweis der Ziffer des zugehörigen Zwecks.</p>